

١- الرياضة بوصفها نشاطاً إنسانياً ، يمكن أن يمارسها الشخص على سبيل الهواية كما يمكن أن يمارسها على سبيل الاحتراف ، إذ تتخذ الرياضة هنا حرفة يقتاد منها الشخص ، وفي هذه الحالة تعد الرياضة مورداً مالياً أساسياً لمعيشة الشخص المحترف لها ، سواء أكان شخصاً طبيعياً يتمثل في اللاعب ، أم شخصاً معنوياً يتمثل في النادي الرياضي ؛ حيث بدأت الأندية تحترف الرياضة لتسد بها نفقاتها الباهضة من خلال الإشراف على أداء الرياضة وتنظيمها ، وقد أدى بها (أي الأندية) إلى المرضي قدماً نحو توسيع المشاركة في البطولات والمسابقات الوطنية والإقليمية والدولية ، لطالما أنها قد أمنت مصاريفها على تهيئة وتحويل وتطوير كل الوسائل المؤدية إلى الفوز في المنافسات الرياضية ، وكان من ضمن هذه الوسائل ، اختيار فريق جيد لأداء اللعبة الرياضية أو لاعبين ممتازين لأدائها ، والاهتمام بتدريبهم وتطويرهم وهذا بالتأكيد سيتطلب مبالغ طائلة لا بد من وجود مورد مالي كبير لسدتها. ومن هنا بدأت الحاجة تظهر لإنقال اللاعبين بين الأندية الرياضية ، فهذا النظام سوف يعمل على تحقيق فائدة مزدوجة لكل من النادي الذي انتقل منه اللاعب والنادي الذي انتقل إليه ، وفي الوقت الذي يؤدي فيه هذا النظام إلى تحقيق هدف النادي الذي يرغب في الحصول على أفضل اللاعبين أداءً للعبة الرياضية ، فإنه يحقق فائدة كبيرة أيضاً للنادي الذي ينتقل منه اللاعب المحترف ، ويتمثل في الحصول على مقابل لإنقاله حسب ما أقرته الأعراف الرياضية ، وقد أصبح حق النادي القديم في الحصول على مقابل لإنقال من المسائل المهمة التي تناولتها اللوائح والتعليمات الخاصة بالهيئات الرياضية التي تصدر عادة بتخويل من الجهة المختصة بالتشريع. وبما أن مركز اللاعب الرياضي المحترف بالنسبة إلى النادي الذي يعمل لديه ، كمركز العامل تجاه رب العمل ، فإن عملية إنقال ذلك اللاعب من هذا النادي إلى ناد آخر ، قد تبدو غريبة على ما هو معروف في قواعد عقود العمل التي تقضي بانتهاء كل آثار العقد بمجرد انتهاء منتهيه ، عدا ما قد يشترطه أحد الطرفين على الآخر في العقد ويمتد أثره إلى ما بعد انتهائه. إن هذه الصفة التي يحملها عقد إنقال اللاعب المحترف تثير مشكلة في تحديد التكييف القانوني الصحيح له ، وقد إرتأينا أن نعالج هذا الأمر في بحثنا هذا ، بعد أن نعطي فكرة موجزة عن ماهية عقد الإنقال .

- ٢- عليه فإننا سنقسم بحثنا هذا على النحو الآتي:
- مطلب تمهيدي - ماهية عقد الإنتقال .
 - المبحث الأول - مدى إمكان عقد الإنتقال بيعا.
 - المبحث الثاني - مدى إمكان عقد الإنتقال إيجارا .
 - المبحث الثالث - عقد الإنتقال عقد ذو طبيعة خاصة .
- خاتمة : تتضمن أهم الاستنتاجات والتوصيات.

مطلب تمهيدي ماهية عقد الإنتقال

٣- تسعى بعض النوادي الرياضية إلى تحقيق الفوز في المباريات الرياضية ، سواء أكان ذلك على المستوى القطري أو الإقليمي أو القاري أو العالمي ، ولأجل الوصول إلى هذه الغاية ، لابد من الحصول على أدوات جيدة لتحقيقها ، تتمثل في اللاعبين الممتازين في أداء اللعبة ، وهم لا يكونون كذلك ، إلا بتقرافهم الشامل لممارسة النشاط الرياضي الرئيسي الذي لا يتأتى إلا بانصرافهم لذلك النشاط . فالمحترف غير الهاوي يجعل من الرياضة المهنة الرئيسية التي يعيش من وارداتها المادية ، فهو لذلك يكون أكثر تفوقا في أداء اللعبة الرياضية من الهاوي الذي يشغل في أغلب الأحيان ، بأمور أخرى مقدمة على هوايته . عليه فإن اللاعب المحترف مفضل على اللاعب الهاوي بالنسبة للأندية الرياضية ، كقاعدة عامة . بل أن الأندية الرياضية ، ذاتها أخذت تتحرف الرياضة بحيث جعلتها مصدرا رئسيا لسد نفقاتها الباهضة ، فالاحتراف الرياضي شمل كل من اللاعبين والأندية^(٢)

وفي العادة ، يبرم النادي عقدا مع أحد اللاعبين المحترفين ، لمدة معينة يدفع له خلالها أجرا مجزيا ويتبع اللاعب تعليمات وتوجيهات ناديه الذي يعمل لديه ، وهذا العقد وان اختلف الفقه^(٣) في كونه عقد مقاولة أم عقد عمل ؟ إلا أن العناصر الجوهرية لعقد العمل واضحة فيه، إذ أن فيه عنصر العمل ، وهو الذي يتلزم بأدائه اللاعب ، وفيه عنصر الأجر الذي يتلزم بأدائته النادي للاعب ، وفيه عنصر التبعية ، فاللاعب ملزم باتباع توجيهات النادي.

ومع كون العقد الذي يبرمه النادي مع اللاعب المحترف والذي يسمى عادة - بعقد احتراف اللاعب ، عقد عمل ، فإن له بعض الخصوصيات التي تميزه عن عقود العمل الأخرى ومن هذه الخصوصيات هي عملية إنتقال اللاعب من ناديه القديم إلى ناد آخر ، ذلك لأن الثابت في عقود العمل

الأخرى ، أنه متى انتهت الرابطة العقدية بين العامل وصاحب العمل أصبح العامل حرا ، أي يستطيع أن يتعاقد مع صاحب عمل آخر بدون قيد أو شرط ، وذلك باستثناء ما يتعلق بشرط عدم المنافسة^(٤) .

أما في عقد الاحتراف ، فإن اللاعب المحترف ، وعلى الرغم من انقضاء الرابطة التعاقدية بينه وبين النادي ، وبأي سبب كان^(٥) ، فإنه يظل باقيا في ناديه حتى يتم إنتقاله إلى ناد آخر ، وإنفاق اللاعب المحترف إلى ناد آخر يخضع لشروط لائحة من أهمها ، التزام النادي الذي سينتقل إليه اللاعب بدفع مقابل الإنتقال إلى اللاعب وناديه القديم^(٦) . ويأتي التزام النادي الجديد بدفع مقابل إنتقال اللاعب إليه من ناديه القديم للأخير ، من أن هذا النادي قد صرف مبالغ كبيرة في تطوير اللاعب وتدربيه حتى جعل من اللاعب ، لاعبا مؤهلا بالدرجة التي وصل إليها وقت إنتقاله إلى النادي الجديد مما يعني أن النادي القديم ، يستحق تعويضا^(٧) لإنفاق اللاعب ، مثله كمثل (بدل الخلو) الذي يحصل عليه المستأجر القديم من المستأجر الجديد في عقد الإيجار أو ما يسمى (بالسرقة الفلية)^(٨) .

٤- ويلاحظ أن إنتقال اللاعب المحترف ، أما أن يكون بين نواد تابعة لاتحاد وطني واحد ، أو بين نواد تابعة لأكثر من اتحاد ؛ ففي الحالة الأولى يكون الإنتقال فيها داخليا ، أما في الحالة الثانية ، فإن الإنتقال يكون خارجيا (دوليا) ، وبالتالي يشرف عليه الاتحاد الوطني الرياضي الدولي المعنى باللعبة المنصب عليها احتراف النادي واللاعب ، بخلاف عقد الإنتقال الداخلي الذي يشرف عليه الاتحاد الوطني الذي ينتمي إليه كل شخص له علاقة بالعقد وهم ثلاثة : اللاعب ، وناديه القديم ، والنادي الجديد ؛ وعادة ما يكون النادي الذي ينتمي إليه اللاعب وهو الجهة المختصة بالتفاوض والموافقة على إنتقال اللاعب وذلك بإشراف الاتحاد الوطني المعنى باللعبة^(٩) .

٥- وفي ضوء ما سبق ذكره ، فقد عرف بعض الفقهاء الفرنسيين^(٩) الإنتقال بوصفه: "عملية قانونية تتصل بثلاثة أشخاص مقيدة بقيود لائحة ، بمقتضاهما ينتقل اللاعب المحترف من ناديه الأصلي ، للعب في ناد آخر تحت إشرافه ورقابته ، وذلك لقاء مبلغ معين يدفعه النادي الجديد للنادي الأصلي." ... ويلاحظ على هذا التعريف أنه :

١. لم يبين الصفة العقدية لإنفاق اللاعب ، بل اكتفى بوصفه عملية قانونية وهي تشمل العقود وغيرها.

٢. لم يوضح ضرورة اتفاق الأطراف على تحديد مقابل الإنقال ، ومن هم الأطراف المعنيون بذلك ؟

٣. لم يذكر وجوب انتهاء عقد احتراف اللاعب مع ناديه الأصلي حتى يتسعى له الإنقال إلى النادي الجديد وإلا كان شأن عقد الإنقال شأن عقد إعارة اللاعب في حين أن العقددين يختلفان فيما بينهما (١٠) .

٤. ذكر التعريف إن مقابل الإنقال يدفعه النادي الجديد للنادي الأصلي ، في حين أن للاعب نسبة معينة في هذا مقابل في أغلب الأحيان.

٥. لم يوضح التعريف نوعا عقد الإنقال ، الداخلي والدولي (١١) .

وفي ضوء هذه الملاحظات ، يمكن تعريف عقد الإنقال بأنه : " عقد يتلقى بموجبه ناديين رياضيين على نقل عمل لاعب رياضي من الأول إلى الثاني بموافقة ذلك اللاعب وعلى وفق اللوائح والتعليمات الصادرة من الاتحاد الرياضي المعنى بحسب ما إذا كان العقد داخليا أم دوليا ، وذلك بعد انقضاء عقد احتراف اللاعب مع ناديه الأصلي بمقابل يتم الاتفاق عليه بين الناديين ، ويلتزم النادي الجديد بدفعه لكل من اللاعب وناديه القديم) . ومن هذا التعريف يتضح لنا ما يأتي :

أ. إنقال اللاعب ، عقد بين ناديين رياضيين.

ب. موضوع عقد الإنقال ، نقل عمل لاعب رياضي .

ج. ضرورة موافقة اللاعب على عقد الإنقال .

د. وجوب أن يكون اللاعب من المحترفين للنشاط

الرياضي.

هـ. عقد الإنقال يبرم في حدود ما تشرطه اللوائح الصادرة من الاتحادات الرياضية المعنية.

و. عقد الإنقال لا يتم إلا بعد انحلال عقد احتراف اللاعب مع ناديه القديم.

ز. مقابل الإنقال يتلقى عليه الناديان المتعاقدان ، والحق فيه يكون للاعب وناديه القديم وبنسب تنص عليها اللوائح والتعليمات الصادرة من الاتحادات الرياضية المعنية (١٢) .

حـ. ينشأ عن عقد الإنقال ، عقد احتراف جديد بين اللاعب والنادي الذي انتقل إليه.

٥

عقد الإنقال على نوعين : عقد إنقال داخلي وعقد ط. إنقال دولي.

وبعدما تعرفنا على ماهية عقد الإنقال ، فإن هذا العقد تدق في شأنه مشكلة نابعة من حداثة ظهره ، تتعلق بتكييفه القانوني ، فهل يعد هذا العقد (بيعا) اتفاقا مع ما هو شائع في الأوساط الرياضية من تسمية هذا العقد بـ (بيع وشراء اللاعب)(١٣) ؟ أم هو عقد إيجار اللاعب ؟ أم أنه عقد ذو طبيعة خاصة ؟ وهذا ما سنبينه في المباحث الثلاثة الآتية .

المبحث الأول

مدى إمكان عقد الإنقال بيعا

٦- يعرف القانون المدني العراقي في المادة (٥٠٦) منه البيع بأنه : "مبادلة مال بمال " ، ويلاحظ أن هذا التعريف مطلق تنطوي تحته صورا عديدة من العقود ، إذ من الممكن أن تكون بيعا ، مبادلة عين بعقد أو نقد بعين ، ويمكن أن يكون مبادلة شيء آخر يمكن أن يوصف (بالمال) كمنافع الأشياء والأشخاص مما يعني أن مبادلة عمل اللاعب (منفعته) لقاء مبلغ معين يعد بيعا على وفق التعريف أعلاه الذي اقتبسه المشرع العراقي من الفقه الإسلامي(١٤) . ولكن ومع ما تقدم ، فإن التعريف قيده المشرع بما قضت به المادة (٥٠٧) مدني إذ جعلته مقتضيا على ثلاث صور هي(١٦) بيع العين بالنقد و ، وهو البيع المطلق ، وبيع العين بالعين ، وهو المقايسة ، وبيع النقد بالنقد ، وهو الصرف ؛ أما عقد الإنقال فهو عبارة عن مبادلة مقتضية بما يقابلها من المال وهو لا ينطوي تحت أية صورة من صور عقد البيع في المادة (٧٠٥) من القانون المدني العراقي ، ونتيجة لذلك لا يمكن اعتبار الإنقال بيعا في القانون المدني العراقي .

إن وصف عقد الإنقال بأنه بيع منفعة بما يقابلها من المال ، ينسجم مع تعريف بعض القوانين المدنية لعقد البيع ، فمثلاً عرف المشرع المصري عقد البيع في المادة (٤١٨) مدني بأنه : "عقد يلتزم به البائع أن ينقل للمشتري ملكية شيء أو حقاً مالياً آخر مقابل ثمن نقمي" فهذا التعريف ينطوي تحته عقد الإنقال ، فهو كما جاء في المذكرة الإيضاحية للقانون المدني المصري ، إذ ذكرت من بين ما يمتاز به هذا التعريف أنه (لا يقصر البيع على نقل الملكية ، بل يتجاوز ذلك إلى نقل أي حق مالي آخر ، فالبيع قد يقع على حقوق عينية غير الملكية ، حق الإنقاص أو الارتفاع ، وقد يقع على حقوق شخصية ، كما في حالة الحق إذا كانت بمقابل مبلغ من

النقود) (١٧) . والمشرع المصري ، إذ وسع نطاق عقد البيع فجعله يشتمل على صور عديدة ، لكنه رجع وقيده بوجوب كون الثمن مبلغًا من النقود ، أي أنه لا يدخل ضمن التعريف أعلاه ، مبادلة عين بعين (المقايضة) ، وإن كان عقد المقايضة يعد من تطبيقات عقد البيع في القانون المصري (١٨) . عليه فإن عقد الإنتقال الذي يكون مقابلة مبلغًا من النقود يعد عقد بيع غير القانون المصري على وفق ظاهر التعريف أعلاه ؛ لكن ماذا لو كان مقابل عقد الإنتقال مال آخر من غير النقود ، هنا تكمن صعوبة تكييف الإنتقال بأنه عقد بيع في القانون المدني المصري . لكن مع ذلك ، فإنه من الممكن تكييف عقد الإنتقال بأنه عقد بيع في قوانين مدنية أخرى ، فمثلاً يعرف القانون المدني الأردني ، عقد البيع في المادة (٤٦٥) منه بأنه "يمتلك مال أو حق مالي لقاء عوض" ، فلم يحدد هذا القانون ماهية العوض أو طبيعته ، لذا فإن هذا التعريف أوسع من تعريف البيع الوارد في كل من القانونين العراقي والمصري ويندرج تحته عقد الإنتقال أيا كان جنس مقابله ، فهو لم يقيد البيع أو مقابل العقد بوصف معين (١٩) . إن عقد الإنتقال يرد على منفعة شخص وهذه المنفعة تعد من الأموال التي يجوز التعامل بها والتي يمكن تقييمها بالمال (٢٠) ، عليه فإن الإنتقال بمقتضاه يعد كل من النادي القديم واللاعب ، بائعاً لأنهم يتقاسمان (عادة) مقابل الإنتقال بنسبة معينة ، ويعد النادي الجديد مشترياً فهو الذي يدفع مقابل الإنتقال الذي يتمثل على وفق هذا المنظور في (الثمن) ، الذي تملكه البائع مع تملك المشتري المبيع الذي يتمثل في منفعة اللاعب ، وبموجب هذا العقد يتلزم كل من النادي القديم واللاعب بوصفهما (بائعاً) بنقل ملكية المنفعة إلى النادي الجديد. (٢١) ويلتزمان بتسلیم محل البيع وتمكین النادي الجديد (المشتري) من استلامه (٢٢) . ويقترن هذا الالتزام بتسلیم اللاعب نفسه لأن المحل متصل به ، كما يلتزمان بضمان أي تعرض صادر من الغير قانونياً ، أو صادر منها مادياً كان أو قانونياً. (٢٣) ويلتزمان أخيراً بضمان العيوب الخفية القديمة المؤثرة والتي لا علم للنادي الجديد بها ، والتي أصيب بها اللاعب بحيث يمكن أن يؤثر على أدائه للعبة أو تقصص من قيمة جهده. (٢٤) فضلاً عن التزامهما بما وجب عليهما القيام به بموجب ما اتفقا عليه الأطراف المعنية في العقد . ومن جهته يلتزم النادي الجديد بوصفه مشترياً ، بدفع مقابل الإنتقال إلى البائع (٢٥) ، فضلاً عن نفقات العقد ومصاريفه (٢٦) ، كما يلتزم بتسلیم اللاعب في الزمان والمكان المحددين في العقد (٢٧) ، ما لم يوجد اتفاق بين أطراف العقد على تعديل هذه الالتزامات بالزيادة أو النقصان.

٧- وربما تكون هذه الالتزامات مبرراً لوصف عقد الإنقال بأنه عقد بيع ، وان كانت بعضها تختلف عن ماهية الالتزامات الناتجة عن عقد البيع (٢٨) ولكن الالتزامات السابقة غير مقتصرة على عقد البيع ذاته ، فليس هذا العقد هو الوحيد ، الناقل للملكية ، إذ أن هناك عقوداً أخرى ناقلة للملكية أيضاً (٢٩) ، كما أنه ليس بالعقد الوحيد الذي يترب عليه التسليم والتسلم وضمان التعرض والاستحقاق وضمان العيوب الخفية ، بل أن هناك عقوداً أخرى تتضمن مثل هذه الالتزامات ، فالإيجار مثلاً يرتب جميع هذه الالتزامات (٣٠) ، فلم لا يكون عقد الإنقال إيجاراً؟ فضلاً عما سبق ، فإن هناك صعوبات قد تحول دون إمكان عقد الإنقال بيعاً نسقها في النقاط الآتية :

١- إن عقد البيع ، في أكثر القوانين إطلاقاً لمعناه ، كالقانون المدني الأردني ، يرد على مال تنتقل ملكيته من شخص لأخر فور انعقاد العقد ، إلا إذا علقه الطرفان على شرط وقف يجعل من الحق الناشئ عن العقد احتمالياً (٣١). لكنه بتحقق الشرط ينتج العقد آثاره في نقل الملكية إلا أن عقد الإنقال ، على الرغم أنه يترب عليه نقل ملكية منفعة اللاعب الرياضي إلى ناديه الجديد إلا أن ملكية هذا النادي لتلك المنفعة ، مقترنة بأجل ينقضي معه العقد وأعني به عقد الاحتراف الذي ينجم عن إبرام عقد الإنقال ، مما يعني أن عقد الإنقال بما ينجم عنه من ازدواجية في العلاقات بين أطرافه مضاد إلى أجل فاسخ ، وهذه حقيقة تتعارض مع البيع بوصفه عقد ناقل للملكية ، لأنه (لا يصح في العقد اقتران الملكية بأجل) (٣٢) ، وإذا كان التفسير المستند على قاعدة (المطلق يجري على إطلاقه) (٣٣) فهذا النص يقضي بأن لا يجوز اقتران ملكية كل من الرقبة والمنفعة بأجل فإن دليلاً التقى تستلزم نصوص القانون الأخرى ، والتي تقضي بجواز بيع حق المنفعة (٣٤) ، مما يعني جواز اقتران ملكية منفعة اللاعب بأجل لا سيما في القانون المدني المصري والمدني الأردني اللذان أجازاً بيع الحقوق فضلاً عن الأشياء ، ومع ذلك فإن محاولة وصف عقد الإنقال بأنه من قبيل عقود البيع ، قد لا يكتب لها النجاح مع وجود النقاط الآتية:

٢. إن إضافة العقد إلى أجل فاسخ ، تجعله منقضياً بحلول هذا الأجل مما يعني إرجاع المباع إلى صاحبه ، في حين أن زوال كل اثر لعقد الإنقال ، وهو انقضاء مدة عقد الاحتراف الجديد بين اللاعب والنادي الذي انتقل إليه ، لا يؤدي إلى إرجاع عمل اللاعب إلى ناديه ، إذ أن المباع الممثل في منفعة اللاعب لا يرجع إلا لأحد البائعين وهو اللاعب دون النادي الأصلي.

٣. أنه لا يمكن وصف الحق الذي يرد عليه عقد الإنقال بأنه حق عيني يتمثل في حق المنفعة ذلك لأن الحق العيني .. "سلطة مباشرة على شيء معين يعطيه القانون لشخص معين" (٣٥) في حين أنه ليس للنادي الأصلي أية سلطة مباشرة على جهد اللاعب إذ أنه يمارس حقه على محل العقد عن طريق اللاعب نفسه.

٤. أخيراً لا يمكن وصف عقد الإنقال بأنه عقد بيع يرد على حق شخصي ، شأنه شأن حالة الحق وإذا كانت هذه الأخيرة تستلزم وجود ثلاثة أشخاص هم (المحيل والمحال له والمحال عليه) (٣٦) ، وهذا هو وجه الشبه بينهما وبين عقد الإنقال إلا أن هذا التشابه يقف عند هذا الحد. أما وجاهة الخلاف فهي عديدة ويكفي أن نشير هنا إلى ما أشار إليه بعض الفقهاء (٣٧) ، من أن حالة الحق ينقل فيها المحيل إلى المحال له الحق نفسه الذي كان له في مواجهة المحال عليه ، وبالتالي ينتقل الحق بطبيعته وخصائصه نفسها ، أما في عملية الإنقال فالفرض فيها ، أن العلاقة بين النادي القديم واللاعب قد انتهت ، ثم يتدخل النادي الجديد ويدفع للنادي الأصلي مقابل الإنقال ثم بعد ذلك يقوم بإبرام عقد جديد مع اللاعب ، هذا العقد الجديد تكون له صفات وضمانات جديدة تختلف عن تلك التي كانت في العقد القديم ، فضلا عن أن حالة الحق تتم بالاتفاق بين شخصين هما المحيل والمحال له ، أي لا يتدخل المحال عليه في اتفاق الحالة ، وذلك على عكس عملية الإنقال التي تستوجب الاتفاق بين الأشخاص الثلاثة الناديان واللاعب (٣٨).

وقياساً على هذه الصعوبات فإنه يبدو من غير الممكن وصف عقد الإنقال بأنه نوع من أنواع البيوع حتى في القانون المدني الأردني الذي أطلق معنى العوضين في عقد البيع بحيث يمكن أن يدخل عقد الإنقال ، ظاهرياً في نطاق التعريف الذي اختاره هذا القانون ، بل أن مناقشة كون عقد الإنقال بيعاً في القانون المدني العراقي تحديداً تبدو مستحيلة للغاية ، مع وجود نص المادة (٥٠٧) منه التي حددت صور عقد البيع . ومع ذلك فإنه قد يكون من الجائز قياس الإنقال على البيع في بعض الحالات ، لكن هذا القياس لا يعني أبداً أن عقد الإنقال هو نوع من أنواع البيع .

المبحث الثاني

مدى إمكان عدّ عقد الإنقال إيجاراً

٨- عرف المشرع العراقي عقد الإيجار في المادة (٧٢٢) مدني بأنه : (تملiek منفعة معلومة بعوض معلوم لمدة معلومة ، وبه يلتزم المؤجر أن يمكن المستأجر من الإنقاض بالmajor). (٣٩) ويبدو، لأول وهلة أن هذا

التعريف ينطبق على عقد الإنتقال ، إذ بموجبه يتم تملك منفعة معلومة وهي عمل أو جهد اللاعب ، بعوض معلوم وهو مقابل الإنتقال ، ولمدة معلومة ، وهي مدة عقد الاحتراف الناشئ عن إنتقال اللاعب إلى النادي الجديد ، وبه يتلزم المؤجر الذي يتمثل في كل من اللاعب وناديه الأصلي ، في أن يمكن المستأجر ، وهو النادي الجديد من الانفصال بالمؤجر ، وهو عمل اللاعب .

ومع ذلك فإنه لا يمكن أن يقال أن الإنتقال هو نوع من أنواع عقد الإيجار ، وذلك لأنه يختلف عن الأخير في ثلاثة عناصر جوهرية هي : المدة ، والمحل ، وطبيعة التصرف . ونتناول كل عنصر من هذه العناصر على حدا :

٩ - أولاً / المدة في عقد الإنتقال : ذكرنا فيما سبق ، أن هناك نماذج لعقد الإنتقال تندمج فيها شروط هذا العقد مع شروط عقد الاحتراف الذي ينشأ عن الأول والذي يكون أطرافه متمثلان في اللاعب والنادي الجديد فقط دون النادي الأصلي . وقد كشفت عن ذلك لاحقًا احتراف لاعبي كرة القدم السعودية والفرنسية . عندما أزمتا كل من اللاعب والنادي الجديد بإبرام عقد احتراف بينهما بعد التفرغ من إجراءات إنتقال اللاعب (٤٠) ، عليه فعندما يوجد بند في عقد الإنتقال ينص على أن (مدة العقد سنة واحدة) مثلاً ، فإن ذلك يعني أن مدة احتراف اللاعب مع ناديه الجديد سنة واحدة ، ذلك لأن عقد الإنتقال عقد فوري التنفيذ ، كعقد البيع دون أن يكون لعنصر الزمن (المدة) دور في تحديد حقوق والتزامات أطرافه ، فمقابل الإنتقال لا يقاس على المدة التي سيقضيها اللاعب في ناديه الجديد ، بل أن مبلغه يتناسب مع ما يتمتع به اللاعب من مهارات خاصة في أداء النشاط الرياضي ، وما توصل إليه من نتائج إيجابية ، كما يقاس - أيضًا - على مدى شهرته الرياضية ، وبما أن الحقوق والالتزامات التي ينشؤها عقد الإنتقال لا يقاس مقدارها على مدة معينة . (٤١) لذا فإن هذا العقد لا يعد من عقود المدة ، وهذا بخلاف عقد الإيجار الذي يتميز بخاصية جوهرية وهي أن المدة تعد عنصراً جوهرياً فيه . (٤٢)

١٠ - ثانياً / المحل في عقد الإنتقال : كانت قواعد الإيجار تطبق قديماً على كل من إجارة الأشياء وإجارة الأشخاص ، إلا أنه تم الفصل بين النوعين إحتراماً لكرامة الإنسان التي لا يجوز معها جمع الإنسان والشيء في أحكام واحدة ، مما حدا بالمشرعين إلى الفصل بين النظمتين فنظمت قواعد

الإيجار حالات الانتفاع بالأشياء ونظمت قواعد العمل والمقاولة حالات الانتفاع بالأشخاص. (٤٣) ولكل من النوعين أحکامه وقواعده الخاصة والسبب الذي دفع المشرعین إلى ذلك ، فضلا عن ضرورة احترام كرامة الإنسان ، هو – كما ذكر بعض الفقهاء (٤٤) (أنه يفترض قيام فكرة عامة لـإيجار يندرج فيها كل من إيجار الأشياء وإيجار الأعمال ، بينما الواقع أنه ما من فكرة عامة يمكن أن تصدق على كل منها لاختلاف ما يرد عليه أحدهما عما يرد عليه الآخر اختلافا جوهريا ، فمن ناحية لا يمكن القول بأن كل ما يقال أنه إيجار للأعمال تجمعه بإيجار الأشياء فكرة عامة هي أن إيجار يرد على الانتفاع سواء بشيء أو بعمل ، فالواقع أن هذا القول غير سديد لأن إيجار الأشياء يرد على الانتفاع بالأشياء وليس على الأشياء ذاتها ، بينما ما كان يقال له أنه إيجار للأعمال يرد أصلا – وفي الحقيقة – على الأعمال ذاتها لا على مجرد الانتفاع بها ، ومن ناحية أخرى لا يمكن القول بأن إيجار الأشياء تجمعه بما كان يقال أنه إيجار للأعمال ، فكرة عامة ، هي أن الإيجار يرد على الخدمات باعتبار أن التمكين من الانتفاع بالشيء المؤجر شأنه شأن القيام بأي عمل يعد خدمة من الخدمات . فالواقع أن العقد لا يمكن أن يعد من العقود التي ترد على الخدمات لمجرد أن أحد الطرفين يتلزم بالقيام بعمل من الأعمال ، وإنما يجب كذلك أن يكون العقد واردا أصلا على هذا العمل ، ومن المحقق أن إيجار الأشياء لا يرد أصلا على عمل المؤجر ، وإنما على الانتفاع بالشيء المؤجر) . عليه أصبح واضحا أن عقد الانتقال يختلف عن عقد الإيجار في أن الأول هو إيجار لمنفعة شخص أو عمله ، أما الثاني فهو إيجار للانتفاع بشيء معين ، وشنان ما بين منفعة الشيء ومنفعة الشخص وان كانت لكليهما قواعدهما المشتركة في الفقه الإسلامي (٤٥) .

١١- ثالثا / طبيعة التصرف الخاص بـإنتقال اللاعب: لو افترضنا جدلاً أن كل من إيجار الشخص وإيجار الشيء تحكمه القواعد نفسها وهي القواعد الخاصة بالإيجار بصورة عامة ، فإن عقد الانتقال لا يمكن عدّه عقد إيجار عمل (إيجار منفعة شخص) ، إذ أن طبيعة التصرف الخاص بـإنتقال اللاعب تختلف عن طبيعة عقد العمل ، فالأخير على فرض أنه نوع من أنواع الإيجار يعد من أعمال الإدارية ، ومن عقود المدة في أغلب الأحيان ، والمؤجر فيه دائمًا العامل نفسه (٤٦) ، في حين أن عقد الانتقال من العقود الفورية ، وان كان ينتج عنه عقد احتراف بين اللاعب والنادي ، فهذا العقد هو عقد عمل في ذاته ولكنه يبقى منفصلًا عن الانتقال ولو كان أثرا له ،

كما أن المؤجر في عقد الإنقال على فرض أنه إيجار ، هو كل من اللاعب (والذي يتمثل بالعامل) ، وشخص آخر هو ناديه القديم ، فضلاً عن ذلك ، فإنه قد يصعب وصف عقد الإنقال بأنه عمل من أعمال الإدارة بالنسبة للنادي القديم ، لاسيما بعد أن تغير المعيار الذي تميزت به أعمال الإدارة عن التصرف ، وأصبح معياراً اقتصادياً لا يعتمد على طبيعة الأعمال التي يقوم بها الشخص بل أخذ يعتمد على أساس منها النظر إلى مدة العمل ، والأموال التي تكون محل له وقيمة هذه الأموال والغرض الذي يسعى إليه من قام بالعمل .^(٤٧) وبينما كانت أعمال التصرف تقضي بنقل حق عيني من شخص لأخر أصبحت من الممكن أن تشمل ما يخرج عن هذه الوظيفة ، ولعله أصبح بالإمكان القول – عموماً – أن القاسم المشترك لأعمال التصرف هو ورودها على ذات المحل الذي ينصب عليه العمل ، أما استغلال ذلك المحل دون الاستغناء عنه نهائياً فإنه يعد من أعمال الإدارة.^(٤٨) والحقيقة أن النادي القديم للاعب إنما يتصرف في عمل لاعبه ، هذا التصرف لا ينصب على استغلال العمل بقدر ما ينصب على الاستغناء عنه بمقابل ، لكن العمل يبقى بالنسبة لكل من اللاعب والنادي الجديد عملاً من أعمال الإدارة .

١٢ - ومن الجدير باللحظة أن نذكر من قبيل أحكام عقد الإيجار أن يقوم المستأجر بإيجار شيء المؤجر إلى شخص آخر للمدة الباقية من عقد الإيجار ، وهذا ما يعرف بـ (التنازل عن الإيجار)^(٤٩) . وفي غالب الأحيان يكون تنازل المستأجر عن الإيجار بمقابل يدفعه الشخص المتنازل له ، وهذه المعاملة تسمى عندنا في العراق (بالسرقة) ^(٥٠) . وهي كثيرة الوقع في عقود اجارة المحلات التجارية^(٥١) . وتنقسم صور الاتفاق على السرقة إلى أربع^(٥٢) :

١. أن يكون الاتفاق بين المالك وبين المستأجر عند بدء العقد .
٢. أن يكون الاتفاق بين المستأجر وبين المالك في أثناء مدة عقد الإيجار أو بعد انتهاءها .

٣. أن يكون الاتفاق بين المستأجر وبين مستأجر جديد في أثناء مدة عقد الإيجار أو بعد انتهاءها .

٤. أن يكون الاتفاق بين المستأجر الجديد وبين كل من المالك والمستأجر الأصلي قبل انتهاء المدة أو بعد انتهاءها .

ويبدو أن عقد الإنقال قريب الشبه بالصورة الرابعة ، فهذا العقد يبرمه اللاعب وهو المؤجر والنادي القديم وهو (المستأجر الأصلي) والنادي الجديد وهو (المستأجر الجديد) بعد

انقضاء عقد الاحتراف (الإيجار) بين النادي القديم واللاعب. (٥٣) ومع ذلك ، فإن الفرق لا يزال قائماً بين العقدتين ، لأن للتنازل عن عقد الإيجار أحکاماً في القانون المدني تجعله يتبع عن عقد الإنقال ، إذ بموجب اتفاقية التنازل عن الإيجار المبرمة بين المالك المستأجر المتنازل المستأجر المتنازل له تنشأ ثلاثة علاقات. (٥٤) الأولى بين المستأجرين وهي علاقة تحكمها حالت الحق فيما يتعلق بالتنازل عن الحقوق وحالة الدين فيما يتعلق بالتنازل عن الالتزامات ، وقد سبق أن أوضحتنا صعوبة عدّ عقد الإنقال حالت حق ، كما يصعب في الوقت نفسه ، عدّ حالت دين (٥٥) لذات الأسباب التي سبق بيانها (٥٦). أما العلاقة الثانية فهي بين المستأجر المتنازل والمؤجر والتي تحكمها أحکام الحوالتين كذلك. (٥٧) أما العلاقة الثالثة فهي بين المؤجر المستأجر المتنازل له الذي حل محل المتنازل ، وهذه علاقة مباشرة يحكمها عقد الإيجار. (٥٨)

عليه فإن عقد الإنقال يختلف عن عملية (السرقة) أو التنازل عن الإيجار ، لكنه مع ذلك فإنه من الممكن قياس عقد الإنقال على هذه العملية لوجود شبه معين بينهما ، ولا سيما وإن الغرض من استلام مبلغ مقابل الإنقال يشبه الغرض من استلام مبلغ (السرقة) ، ففي هذه الأخيرة يقوم المستأجر الأصلي باستلام هذا المبلغ كتعويض له عن تطوير المحل التجاري والصرف عليه إذا زاد من قيمته ، كذلك فإن النادي القديم للاعب يقوم باستلام مقابل الإنقال تعويضاً له عن تكوين الرياضي وتدربيه وتطويره ، بحيث أصبح أكثر كفاءة في أداء نشاطه الرياضي مما سيعود بالفائدة على ناديه الجديد الذي يستخدمه بموجب عقد الاحتراف المبرم بينهما لمدة معينة.

وأخيراً لا بد من القول بأن عقد الإنقال إذا لم يكن بيعاً ولا إيجار فما هو التكييف القانوني الصحيح له؟ هذا ما سنوضحه في المبحث الآتي.

المبحث الثالث

عقد الإنقال عقد ذو طبيعة خاصة

١٣ - نظراً للصعوبات التي لاحظناها في المبحثين السابقين في تكييف الإنقال بأنه بيع أو إيجار ، و إزاء عدم إمكانية تذليل هذه الصعوبات ، فإن المحصلة النهائية تقضي بأن عقد الإنقال عقد ذو طبيعة خاصة يتتصف بالصفات التالية :

١. عقد الإنقال ، عقد غير مسمى .
٢. أنه عقد ملزم لجميع أطرافه .

٣. من عقود المعاوضة .
٤. شخصية المتعاقد فيه محل اعتبار .
٥. من العقود الفورية .
٦. من العقود الشكلية .
٧. وأخيراً عقد الإنتقال عقد ذو طبيعة مزدوجة .
- وفيما يأتي نتناول بالشرح هذه الخصائص :

أولاً / عقد الإنتقال ، عقد غير مسمى :

٤ - ١ - يقصد بالعقد غير المسمى أو غير المعين ، كما يطلق عليه بعض الفقهاء . (٥٩) هو العقد الذي لم يرد به تنظيم خاص في القانون المدني والقانون التجاري أو القوانين المكملة ويقابله العقد المسمى الذي وضع له القانون أحکاماً خاصة . (٦٠) ولا يكفي لكي يكون العقد مسمى أن يسميه القانون بل يجب أن يحظى بتنظيم خاص به ، إذ توجد العديد من العقود المسماة في الواقع ، لكن ليس لها تنظيم قانوني ، لذا فهي تعد من العقود غير المسمة . (٦١) كذلك لا يهم لكي يكون العقد مسمى أن نورد أحکامه في قانون معين كالقانون المدني ، بل أن أي تنظيم للعقد يصدر عن المشرع في أي قانون يجعل منه عقداً ، والمهم في الأمر أن يتولى المشرع نفسه تنظيم العقد بصورة تفصيلية خاصة ، من دون إحالة جميع الأحكام إلى القواعد العامة ، فإذا صدر مثل هذا تنظيم ، وصف العقد بأنه مسمى ؛ وحصليلة ما تقدم ، فإن عقد الإنتقال ، وان كانت له تسمية في الواقع العملي إلا أنه لم يحظ بتنظيم المشرع لأحكامه في أي قانون ، مما أدى إلى وصفه بأنه عقد غير مسمى .

مع ذلك فقد يتadar إلى الذهن تساؤل مرده ، ما مدى انسجام ما سبق ذكره مع نص الفقرة

(ثالثاً) من المادة (٢٠) من قانون الأندية الرياضية العراقي النافذ ؟ إذ أجاز به المشرع العراقي إنتقال اللاعبين من نادٍ إلى آخر على وفق تعليمات تصدرها اللجنة الأولمبية الوطنية العراقية على أساس أن القانون قد خوّل الجهة المعنية في النص بإصدار تنظيمها بشأن إنتقال اللاعبين ؟ أي أن تنظيم هذه الجهة لإنتحال اللاعبين قد جاء بتحويل من المشرع ، وكان الأخير هو الذي شرع لهذه العملية أحکامها القانونية ، وبالتالي فإن عقد الإنتقال يصبح عقد مسمى . إن هذا القول لا يستقيم إلا إذا كان التنظيم قد فصل شروط هذا العقد وأحكامه من حقوق والتزامات مترتبة على عاتق الأطراف ، إلا أنه بالرجوع إلى التعليمات التي أصدرتها الجهة المعينة في

النص ، وهي (ضوابط عمل الرياضيين) ، نجد أن ما تحتويه هذه التعليمات عبارة عن تنظيم لعملية فنية هدفها بيان كيف ينتقل اللاعب وكم يحصل هو وناديه القديم ، وإجراءات أخرى بعيدة عن التنظيم الخاص المفروض لأحكام غيره من العقود التي سماها القانون ، فضلاً" عن ذلك فإن هذه العقود ليست أكثر من غيرها تداولاً" وشيوعاً" في الحياة العملية ، ومع ذلك فإنها تعد عقوداً غير مسماة ، مثل عقود الحضانة والفنقة ، والبواب والإعلان والنشر والنصيب وغيرها من العقود (٦٢) ؛ يضاف إلى ذلك جهالة كل من القضاة والفقه القانوني بأحكام عقود الإنقال ، إلا بالرجوع إلى القواعد العامة في القانون المدني (٦٣) ، مثلها مثل بقية العقود غير المسماة التي تخضع فضلاً" عن القواعد العامة ، لما يشرطهطرفان المتعاقدان ، كما أنه من الممكن أن تطبق على العقد غير المسمى بعض قواعد اقرب العقود المسماة إليه في ماهيتها أو طبيعتها (٦٤) . ومع كل ما سبق فإنه يجب عدم إغفال الأخذ بالتعليمات والقرارات الخاصة بإنتقال اللاعبين الصادرة من الجهات المسؤولة عن تنظيم هذه العملية ، لما لهذه القرارات من قوة قانونية منحها لها القانون كما سبق ذكره بكونها : أما قرارات إدارية صادرة من جهات لتنظيم أعمال إدارية عامة – أو أنها تشريعات داخلية يصدرها أرباب الأعمال لتنظيم العمل في هيئاتهم الخاصة . ففي أي من الحالتين فإن القرارات الصادرة من الهيئات الرياضية ، تكون واجبة التطبيق ويجب الأخذ بها فإن لم تسعف القاضي بقاعدة أو حكم ممكن على النزاع القائم بشأن تنفيذ عقد من عقود الإنقال، فعليه الرجوع إلى ما اشترطه المتعاقدان في العقد وإلا فالرجوع إلى القواعد العامة للعقد في القانون المدني.

ثانياً : عقد الإنقال عقد ملزم لجميع أطرافه :-

١٥ - يقسم العقد – بصورة عامة – من حيث أثره ، إلى قسمين هما : العقد الملزم لجانب واحد والعقد الملزم للجانبين ، في الأول يكون أحد المتعاقددين مدينا للأخر ، أما الثاني فتغلب عليه الصفة التبادلية إذ أن كل من الطرفين يكون دائنا ومدينا للأخر في الوقت نفسه . إن عقد الإنقال يبرمه طرفين بما الناديان القديم والجديد للاعب المراد نقله ، وهذا العقد ليس ملزماً لطرف فيه فحسب ، بل للاعب كذلك ، على الرغم من أنه ليس طرفاً في عقد الإنقال ، بل طرف في عقد الإحتراف المبرم مع ناديه القديم من جهة وفي عقد إحترافه مع ناديه الجديد ، والعقد الأخير شديد الإرتباط بعقد الإنقال ، ومن يظهر الدور الذي يلعبه اللاعب في هذا العقد ، وما لإرادته من دور

فعّال في تفعيل العقد ، ودوره في العقد ناجم من أمرتين مهمتين هما : أن شخصيته وما يتمتع به من كفاءة رياضية ، جعلت منه محور العقد ، فهو مرتبط بمحل العقد وسببه ، إذ أن عقد الإنتقال إنصب على نقل 'مله ، كما أن ما يتمتع به من كفاءة رياضية هي الباعث الدافع للنادي الجديد إلى إبرام العقد ، كما أن مقدار هذه الكفاءة دافع يرمي بثقله على مفاوضات الناديين في تحديد مقابل الإنتقال ، وبالتالي فإن اللاعب غير بعيد عن الآثار المترتبة على عقد الإنتقال الذي يعد ملزما لكل الأطراف المتصلة به . وفضلاً عن كون عقد الإنتقال عقد ملزم لجميع أطرافه ، فإنه كذلك عقد لازم لكل طرف فيه فلا يستطيع أحد الاستبداد في فسخه ، والعقد اللازم هو أحد أنواع العقود وتقسيماتها في الفقه الإسلامي (٦٥) ، ويقابله العقد غير اللازم أو كما يسميه الفقهاء (٦٦) بالعقد الجائز ، فالعقد يكون لازماً إذا لم يكن في وسع أحد طرفيه الاستقلال بفسخه كالبيع والإيجار ، ويكون العقد غير لازماً إذا كان في وسع أحد طرفيه الاستقلال بفسخه كالوكالة والقرض والعارة والوديعة.(٦٧)

ثالثاً/ عقد الإنتقال من عقود المعاوضة :

١٦ - يطلق وصف المعاوضة على كل عقد يأخذ فيه أحد المتعاقدين مقابلًا لما أعطى ويعطي مقابلًا لما يأخذ ، وعكسها التبرع الذي يطلق على كل عقد يأخذ فيه أحد المتعاقدين دون أن يعطي مقابلًا لما يأخذ أو يعطي دون أن يأخذ مقابلًا لما أعطاه(٦٨) ، وعقد الإنتقال هو من عقود المعاوضة ، وكل طرف فيه يأخذ مقابلًا لما يعطي ، ويعطي مقابلًا لما يأخذ ، فالنادي القديم يأخذ مقابل الإنتقال مقابل إستغناه عن اللاعب إلى النادي الجديد ، وهذا الأخير يأخذ ويستلم عمل اللاعب مقابل إعطائه مقابل الإنتقال. (٦٩)

رابعاً / إن شخصية اللاعب في عقد الإنتقال محل اعتبار لدى الناديين :
 ١٧ - إذ أن لشخصية اللاعب اعتبار كبير لدى الناديين ، إذ بهذا الاعتبار تتحدد قيمة مقابل الإنتقال ، فمثلاً يبحث النادي الجديد عن أشهر اللاعبين وأكفهم لغرض الوصول إلى القمة في المباريات الرياضية ، فإن النادي القديم لا يفرط في لاعب كفاءة عنه إلا بمبلغ باهض القيمة بعكس فيما لو كان اللاعب أقل كفاءة . كما أن لاعتبار شخصية اللاعب أهمية كبيرة في تنفيذ التزامه على الأخص في حالة رفضه أداء العمل لمصلحة النادي الجديد(٧٠) ، فإنه لا يمكن إجباره على التنفيذ أو التنفيذ على حسابه ، لأن شخصية محل اعتبار في عقد الإحتراف الناجم عن إنتقاله إلى ناديه الجديد

؛ كما أن لإعتبار شخصية اللاعب أثر في انقضاء عقد الاحتراف الناجم عن الإنقال ، فإذا توفي اللاعب أو عجز عن إتمام اللعبة فإن عقده مع ناديه الجديد ينقضى حتما بدون إمكان التنفيذ على تركته في مواجهة ورثته ، لأن عقده من عقود العمل التي تنقضى حتما بوفاة العامل.(٧١)

خامسا/ الإنقال عقد من العقود الفورية :

١٨ - يعرف العقد الفوري بأنه : العقد الذي تتحدد فيه التزامات أطرافه بمجرد ارتباط القبول بالإيجاب ، دون أن يكون الزمن عنصرا جوهريا في تنفيذه . (٧٢) وعكسه العقد المستمر التنفيذ : وهو العقد الذي يكون الزمن فيه عنصرا جوهريا بحيث تتحدد به التزامات وحقوق أطرافه ، كما في عقدي الإيجار والعمل .

وعقد الإنقال بوصفه عقد فوري يجب فصله عن عقد الاحتراف الناج عنده والذي يبرم عادة بين اللاعب وناديه الجديد ، فهذا العقد الأخير هو عقد عمل ، وعقد العمل مستمر التنفيذ في اغلب الأحيان ، وان المدة التي تحدد في نماذج عقود الإنقال ، هي فترة سريان مفعول عقد الاحتراف الناج عن الإنقال ، وليس فترة سريان مفعول عقد الإنقال ، لأن هذا العقد فوري التنفيذ ؛ ومع ذلك ، فإن صفة الفورية ليست مطلقة في عقد الإنقال إذ أن أثر من آثار هذا العقد لا زال متدا لفترة زمنية معينة وهو عقد الاحتراف ، لذا فإنه من الممكن القول بان الإنقال عقد فوري التنفيذ له أثر ممتد وهو عقد الاحتراف بين النادي الجديد واللاعب.(٧٣)

سادسا / الإنقال عقد شكلي :

١٩ - الأصل في أي عقد أنه رضائي ، ينعقد بمجرد ارتباط الإيجاب بالقبول ، لكن القانون ، في بعض الأحيان لا يكتفي بالتراضي في انعقاد العقد ، فيستلزم (العبنية) في العقد والممثلة بضرورة تسليم محله ، كما في عقود الوديعة والإعارة والهبة ، أو قد يستلزم (الشكليه) أي اتباع إجراءات يحددها القانون ، مثل تسجيل العقد في الدائرة المختصة أو مصادقة دائرة ما عليه(٧٤) ، وعقد الإنقال من النوع الأخير ، فقد استلزمت فيه اللوائح الرياضية الداخلية والدولية ضرورة كتابته وتصديقه من قبل الجهات المختصة. (٧٥)

سابعا / عقد إنقال ، عقد ذو طبيعة مزدوجة :

٢٠- هناك عقود لا يمكن وصف طبيعتها إلا بوصف واحد يجعلها خاضعة لقانون واحد ، كما أن هناك عقودا أخرى يمكن أن توصف بأكثر من وصف يجعلها في كل مرة خاضعة لقانون يختلف عن القانون الذي تخضع له في المرة الأخرى ، فعقد الزواج - مثلا – عقد لا يمكن أن يكون إلا عقدا مدنيا ينطبق عليه قانون الأحوال الشخصية ، كما أن عقد السمسرة عقد تجاري لا يمكن أن يكون عقدا مدنيا أبدا . لكن عقد البيع مثلا له طبيعة مزدوجة ، فهو عقد مدني في الأصل لكنه قد يكون تجاري إذا توافرت فيه نية تحقيق الربح ، فضلا عن شروط أخرى ، كما أنه قد يكون عقد البيع عقدا إداريا إذا توافرت فيه شروط معينة ؛ كذلك فإن عقد الإنقال هو في الأصل عقد مدني ، وقد يكون في بعض الحالات عقدا تجاري ، فضلا على أنه من الممكن أن يكون عقدا دوليا إذا شابه عنصرا أجنبيا .

الخاتمة

وتتضمن أهم الاستنتاجات والتوصيات :
أولا/ الاستنتاجات :

٢١- ويمكن إجمالها بالنقاط التالية :

١. يقصد بعقد الإنقال : عقد يتطرق بموجبه ناديين رياضيين على نقل لاعب رياضي محترف من الأول إلى الثاني ، بموافقة ذلك اللاعب ، وعلى وفق اللوائح والتعليمات الصادرة من الاتحاد الرياضي المعنى - بحسب ما إذا كان العقد داخليا أم دوليا – وذلك بعد انتهاء عقد احتراف اللاعب مع ناديه الأصلي ، بمقابل يتم الاتفاق عليه بين الناديين ، ويلتزم النادي الجديد بدفعه لكل من اللاعب وناديه الأصلي (القديم).
٢. يرتبط عقد الإنقال بنظام احتراف الرياضي ، ذلك لأنه ينصب في العادة ، على اللاعبين المحترفين . ويقصد بالاحتراف الرياضي ممارسة الأعمال المتعلقة بالرياضة أو المرتبطة بها بصورة مطردة بقصد الحصول على عائد مالي.

٣. تثار مشكلة اختيار التكيف الصحيح لعقد الإنقال ، بسبب أن لهذا العقد صفات غير متوفرة بمجموعها في أي عقد ، فهذا العقد ، يكاد يكون عبارة عن تجديد لعقد الاحتراف ، والعقد الأخير ما هو إلا عقد عمل بين ناد و لاعب ، والقاعدة في عقود العمل أنها تنتهي بمجرد انتهاء مدتها في حين أن اللاعب يبقى تابعاً لناديه القديم رغم انتهاء عقده معه إلى أن يتم نقله إلى ناد آخر بمقابل مالي يدفعه للنادي الجديد لكل من اللاعب والنادي القديم بنسب متباعدة.
٤. يبدو من الصعوبة بمكان وصف عقد الإنقال بأنه عقد بيع ، حتى في القانون المدني الأردني الذي أطلق من معنى العوضين في عقد البيع بحيث يمكن أن يدخل عقد الإنقال ظاهرياً في نطاق التعريف الذي تبناه هذا القانون ، بل أن مناقشة كون عقد الإنقال بيعاً في القانون المدني العراقي تحديداً تبدو مستحيلة للغاية مع وجود نص المادة (٥٠٧) منه ، التي حددت صور عقد البيع.
٥. كذلك فإنه من العسير وصف عقد الإنقال بأنه عقد إيجار ، لاختلاف الأشخاص والمحل في العقدين كما أن عمل النادي القديم في عقد الإنقال يعد من أعمال التصرف في حين أن عمل المؤجر في عقد الإيجار هو من أعمال الإدارة التي لا ترمي إلى التخلص من الشيء بل تهدف إلى استغلاله.
٦. وان كان عقد الإنقال يختلف عن التنازل عن الإيجار أو ما يعرف بـ(السرقة المدنية) ، فإنه مع ذلك ، من الممكن قياس عقد الإنقال على السرقة المدنية لوجود شبه معين بينهما ولا سيما وإن الغرض من استلام مبلغ مقابل الإنقال ، يشبه الغرض من استلام مبلغ السرقة المدنية ، ففي هذه الأخيرة يقوم المستأجر الأصلي باستلام هذا المبلغ تعويضاً له عن تطوير المحل التجاري والصرف عليه والذي زاد من قيمته ، كذلك فإن النادي القديم للاعب يقوم باستلام مبالغ الإنقال تعويضاً عن تكوين الرياضي وتدربيه وتطويره بحيث أصبح أكثر كفاءة في أداء نشاطه الرياضي مما سيعود بالفائدة على ناديه الجديد الذي يستخدمه بموجب عقد الاحتراف المبرم بينهما لمدة معينة.
٧. لا يعد عقد الإنقال بيعاً أو إيجار ، بل هو عقد ذو طبيعة خاصة يتتصف بأنه ، عقد غير مسمى وأنه عقد ملزم لجميع أطرافه ، ومن عقود المعاوضة الفورية الشكلية ذات الطبيعة المزدوجة ، وان لشخصية اللاعب فيه محل اعتبار.

ثانياً / التوصيات:

٢٢ - وفي ضوء الاستنتاجات السابقة ، فإننا نوصي المشرع بان يصدر أحكاماً خاصة لتنظيم عقد الإنقال ، دون الاكتفاء بذكر النص بشأنه في التعليمات والضوابط اللوائح من الهيئات الرياضية ، ويفضل تنظيم أحكام عقود اللاعبين المحترفين . في ضمن القوانين التي عالجت التنظيمات الرياضية ، وعلى وجه الخصوص ، قانون الأندية الرياضية ، ذلك لأن عقد الإنقال يمثل عملية قانونية تقام بين الأندية سواء داخل القطر أو في داخله وخارجها ، وهي عملية تدر للأندية أرباحاً جيدة تساهمن بلا شك في سد نفقاتها المالية على تنظيم الأنشطة الرياضية والإشراف عليها.

الهوامش

() يعرف الاحتراف الرياضي بأنه: (ممارسة الأعمال المتعلقة بالرياضة أو المرتبطة بها بصورة مطردة بقصد الحصول على عائد مالي) .

للتactical ، لاحظ : د. محمد سليمان الأحمد ، الوضع القانوني لعقود إنتقال اللاعبيين المحترفين ، مكتبة دار الثقافة ، عمان ، ٢٠٠١ ، ص ٢٧.

(٢) للتactical ، لاحظ : د. عبد الحميد عثمان الحفني ، عقد احتراف لاعب كرة القدم ، بحث ملحق بمجلة الحقوق الكويتية ، ع ٤ ، س ١٩٩٥ ، ط ١ ، ص ٣٧ وما بعدها.

(٣) لاحظ : د. محمود جمال الدين زكي ، عقد العمل في القانون المصري ، مطابع الهيئة المصرية العامة للكتاب ، ١٩٨٢ ، ط ٢ ، ص ٧٢٩ . ولا يلاحظ كذلك : د. عدنان العابد و د. يوسف الياس ، قانون العمل ، جامعة بغداد ، ١٩٨٩ ، ط ٢ ، ص ٣٧١ وما بعدها.

(٤) نصت الفقرة (١) من المادة (١٢) من اللوائح المنظمة لأوضاع لاعبي كرة القدم وإنقلالهم التي صدرت من الاتحاد الدولي لكرة القدم (الفيفا) عام ١٩٩٤ ، على أنه : (لا يكون اللاعب غير الهاوي حرًا في إبرام عقد مع ناد آخر إلا إذا :

أ، كان عقده مع ناديه الحالي قد انقضى أو سينقضي خلال ستة أشهر . أو ..
ب. الغي عقده مع ناديه الحالي بواسطة أحد الطرفين لأسباب معقولة . أو ..
ج. الغي عقده مع ناديه الحالي بواسطة كلا الطرفين بعد الاتفاق المشترك .)

(٥) لاحظ : د. عبد الحميد الحفني ، مرجع سابق ذكره ، ص ٨٥ .

(٦) لاحظ : المادة (١٤) من اللوائح المنظمة لأوضاع كرة القدم وإنقلالهم الصادرة في (الفيفا) ، و يسمى هذا التعويض في العراق (بدل العقد) .

لاحظ المادة (٤) من ضوابط عمل الرياضيين الصادرة من اللجنة الأولمبية الوطنية العراقية في ١٧/١٠/١٩٩٢ . أما في السعودية فيسمى (قيمة الإنقال) لاحظ : المادة (٤) من لائحة احتراف لاعبي كرة القدم السعودية الصادرة عن الرئاسة العامة لرعاية الشباب في السعودية في ١/٧/١٩٩٢ .
(ويسمى في فرنسا (تعويض تكوين) لاحظ : المادة (١٤) من لائحة الاحتراف الفرنسية الصادرة في الموسم الرياضي ١٩٩٣-١٩٩٤ .

(٧) لاحظ : د. محمد سليمان الأحمد ، مرجع سبق ذكره ، ص ٩٤ .
لاحظ كذلك ما سيأتي ذكره في المبحث الثاني من البحث .

(٨) لاحظ الفقرة (ب) من المادة (٣) من ضوابط عمل الرياضيين في العراق .

Michel Izard , “Les relations de travail des sportifs () .. ١٠٦, p. ١٩٧٩ prefessionnel these dix – Marseille ,

- (٩) يختلف عقد إنتقال اللاعب عن عقد إعارته في الأمور الآتية : أ. يعد عمل النادي القديم في عقد الإنتقال من أعمال التصرف لأنه يتصرف في عمل اللاعب أما عمله في عقد الإعارة فهو من أعمال الإدارة التي تقييد استغلال الشيء دون التخلص منه. ب. عندما يغير النادي الرياضي لاعبا إلى ناد آخر ، فإنه يغيره ضمن فترة سريان عقده معه ، والتي تكون مدة الإعارة من ضمنها ، وبعكس الحال في عقد الإنتقال من العقود الفورية في حين عقد الإعارة من العقود الممتدة ، لاحظ التفاصيل بد. محمد سليمان الأحمد ، مرجع سبق ذكره ، ص ٥٧ وما بعدها .
- (١٠) مشار إليها في كتاب د. محمد سليمان الأحمد ، مرجع سبق ذكره ، ص ٤٩ .

(١١) هذه النسب تختلف من دولة إلى أخرى ، ففي العراق تفرق ضوابط عمل الرياضيين بين عقود الإنتقال الداخلية وبين عقود الإنتقال الخارجية ، وبالنسبة للأخيرة ، يوزع بدل العقد في السنة الأولى على النحو التالي :

(٦٠%) للرياضي ، (٢٥%) للنادي ، (١٥%) للاتحاد الرياضي ، أما في حالة تجديد عقد الرياضي مع النادي المتعاقد معه أو عند العمل مع ناد آخر بعد السنة الأولى ، فتوزع النسب على الوجه الآتي :	(٧٥%) للرياضي ،
(٢٥%) للنادي. لاحظ : الفقرات (أ، ب، ج، د) من المادة (٤) والفقرة (ب) من المادة (٥) من ضوابط عمل الرياضيين في العراق) . أما في مصر ، فإن النسب توزع على الوجه الآتي :	(٤٠%) للاعب (٥٠%) للنادي ،
(١٠%) للاتحاد الرياضي ، دون فرق بين عقد وآخر (وأشار إلى ذلك د. عبد الحميد الحفني ، ص ١٧٧) . وفي السعودية توزع النسب حسب الآتي :	(٩٠%) للنادي و (١٠%) للاعب (لاحظ : المادة (٦) من لائحة الاحتراف السعودية) . أما في إنكلترا أو بعض الدول الغربية ، فإن النادي القديم للاعب يحصل على مقابل الإنتقال بأكمله دون أن تعطى أي نسبة للاعب أو الاتحاد الرياضي المعنى (لاحظ :

Jakie Lawrence and Darren Baily: UK . Players as assets on the Balance sheet of clubs and professional. , in ١٦٠٣٣٤ Associations, Legal Journals Index Article, (.٩ LTD p.

(١٢) شاع استعمال هذه العبارة في الصحافة الرياضية أيضا ، لاحظ على سبيل المثال : مجلة الوطن العربي ، العدد ٥٣ - ٥٧٩ ، في ١٨ / ١٩٨٨ ، ص ٦٠ كما أن هذه العبارة شاع استعمالها في اللغات الأخرى ، كالإنكليزية ، فقد ذكر كل من (Campel players) أي بيع اللاعبين ،

مرادفاً لـ **Transfer** (إنتقال ، كما استخدم الباحثين ، عبارة **by the players** أي شراء اللاعبين).

See : A Campbell and P.J. Sloane , The Implications of the Bossman Case for professional football, University of Aberdeen, England, January , ١٩٩٧ p. ٢١، ٢٨ .

(١٣) لاحظ كل من : د. حسن علي الذنون ، شرح القانون المدني العراقي ، العقود المسمة (عقد البيع) ، مطبعة الرابطة ، بغداد ، ١٩٥٣ ، ص ١٨ . و بد. غني حسون طه ، العقود المسمة (عقد البيع) ، مطبعة المعارف ، بغداد ، ١٩٧٠ ، ص ٢١ . و د. جعفر الفضلي ، الوجيز في العقود المدنية ، دار الثقافة ، عمان ، ١٩٩٧ ، ط ٢ ، ص ١٦ .

(١٤) نصت المادة (٥٠٧) مدني عراقي على أنه " البيع باعتبار المبيع أما أن يكون بيع العين بالنقد وهو البيع المطلق أو بيع النقد بالنقد وهو الصرف ، أو بيع العين بالعين وهو المقايضة" .

(١٥) مجموعة الأعمال التحضيرية للقانون المدني أصدرته وزارة العدل المصرية ، ج ٤ ، مطبعة دار الكتاب العربي ، القاهرة ، (بدون سنة الطبع) ، ص ١٥٠ ، ١٦ .

(١٦) لاحظ كل من : د. عبد الرزاق أحمد السنوري ، الوسيط ، ج ٤ ، المجلد الأول (البيع والمقايضة) ، مطبع دار النشر للجامعات المصرية ، ١٩٦٠ ، ص ٢١ . و د. عبد المنعم البدراوي ، عقد البيع في القانون المدني ، دار الكتاب العربي ، ١٩٥٧ ، ص ٣٦ .

(١٧) لاحظ في شرح المادة : د. منذر الفضل و د. صاحب الفتلاوي .
شرح القانون المدني الأردني (العقود المسمة) مكتبة دار الثقافة ، عمان ١٩٩٣ ، ص ١٩ وما بعدها . يلاحظ أنه كان من الأفضل على المشرع الأردني أن لا يذكر عبارة حق مالي لأن كلمة المال تغنى عنها على أساس أن المادة (٥٣) مدنی ، عرفت المال بأنه (كل عين أو حق له قيمة مادية في التعامل) ، وهو بتعريفه للبيع يقابل تعريف الفقه الإسلامي ، وعلى الأخص ما ذكره صاحب مرشد الحيوان قدربي باشا في المادة ٣٤٣ التي عرفت البيع بأنه " تملك البائع مالاً للمشتري بمال يكون ثمناً للبيع" .

(١٨) يلاحظ أن الفقه الحنفي لم يقر بمالية المنفعة ، بخلاف جمهور فقهاء المسلمين . (لاحظ اختلاف الفقهاء في مالية المنفعة من عدمها وأدلةهم ، رسالة الأستاذ محمد رضا عبد الجبار العاني ، نظرية ملك المنفعة وتطبيقاتها في عقد الإعارة ، مقدمة إلى كلية الشريعة بجامعة بغداد ، (غير منشورة) ، ١٩٨٨ ، ص ٦٢ وما بعدها كذلك لاحظ : رسالة الأستاذ

ابراهيم فاضل يوسف الدبو ، ضمان المنافع ، مقدمة إلى كلية العلوم الإسلامية ، جامعة بغداد ، (غير منشورة) ، ١٩٩٢ ، ص ٢٥ وما بعدها).

- (١٩) لاحظ : المواد (٤٨٤ - ٤٨٧) مدنی عراقي، والمواد (٥٣٥ - ٥٣٠) مدنی أردني ، والمواد (٤٢٨ - ٤٣٠) مدنی مصری .
- (٢٠) لاحظ : المواد (٤٨٨ - ٤٨٢) مدنی عراقي، والمواد (٥٣٦ - ٥٤٨) مدنی أردني ، والمواد (٤٣١ - ٤٣٨) مدنی مصری .
- (٢١) لاحظ : المواد (٤٣٩ - ٤٤٦) مدنی عراقي، والمواد (٥٠٣ - ٥١١) مدنی أردني ، والمواد (٤٣٩ - ٤٤٦) مدنی مصری .
- (٢٢) لاحظ : المواد (٥١٢ - ٥٢١) مدنی عراقي، والمواد (٥١٢ - ٥٥٨) مدنی أردني : والمواد (٤٤٧ - ٤٥٥) مدنی مصری .
- (٢٣) لاحظ : المواد (٥٢٢ - ٥٢٨) مدنی عراقي، والمواد (٥٧١ - ٥٨٢) مدنی أردني ، والمواد (٤٥٦ - ٤٦٠) مدنی مصری .
- (٢٤) لاحظ المواد (٥٣١ - ٥٨٣) مدنی عراقي، والمادة (٥٣١) مدنی أردني والمواد (٤٦١ - ٤٦٣) مدنی مصری .
- (٢٥) لاحظ : المواد (٥٢٩ - ٥٣٠) مدنی عراقي، والمواد (٥٨٦ - ٥٨٧) مدنی أردني ، والمواد (٤٦١ - ٤٦٤) مدنی مصری .
- (٢٦) لاحظ : د. محمد سليمان الأحمد ، مرجع سبق ذكره ، ص ٨٧.
- (٢٧) كالهبة والقرض والشركة والصلح والدخل الدائم .
- (٢٨) لاحظ : د. عبد الرزاق أحمد السنوري ، عقد الإيجار ، دار الفكر (بدون سنة الطبع) ، ص ٢١٣ وما بعدها.
- (٢٩) لاحظ : د. عبد المجيد الحكيم ، الموجز في شرح القانون المدني العراقي ، ج ٢ ، (أحكام الالتزام) ، شركة الطبع والنشر الأهلية ، بغداد ، ١٩٦٧ ، ط ٢ ، ص ١٥٤ .
- (٣٠) المادة (٢٩٢) مدنی عراقي .
- (٣١) المادة (٢١٨) مدنی عراقي ، والمادة (٢١٨) مدنی أردني .
- (٣٢) المادتين (١٢٤٩ ، ١٢٥٠) مدنی عراقي ، والمادتين (١٢٠٥ - ١٢٠٦) مدنی أردني ، والمادة (٩٨٥) مدنی مصری .
- (٣٣) المادة (٦٩) مدنی عراقي ، والمادة (٦٩) مدنی أردني ،
- (٣٤) لاحظ د. عبد الرزاق أحمد السنوري ، الوسيط ، ج ٣ أوصاف الالتزام وإنقاضه وانتقاله ، دار النهضة العربية ، القاهرة ، ص ٤٢٤ .
- (٣٥) د. عبد الحميد الحفني ، مرجع سبق ذكره ، ص ١٧٣ .
- (٣٦) المرجع السابق .

- (٣٧) تقابل هذه المادة القانون المدني الأردني المادة (٦٥٨) منه والمادة (٥٥٨) مدنی مصری.
- (٣٨) لاحظ : المادة (١١) من لائحة الاحتراف السعودية ، والمادة (١٤) من لائحة الاحتراف الفرنسية.
- (٣٩) وهذا هو الشرط الأساسي في تميز العقود المستمرة ، من العقود الفورية . (لاحظ : د. حسن علي الذنون، دور المدة في العقود المستمرة ، دار الكتب ، الموصل ، ١٩٨٩ ، ص ١١)
- (٤٠) لاحظ د. عبد الرزاق أحمد السنهوري ، عقد الإيجار ، مرجع سبق ذكره ، ص ٢١.
- (٤١) في المعنى نفسه لاحظ : د. جميل الشرقاوي ، شرح العقود المدنية عقد إيجار الأشياء في القانون المدني اليمني ، دار النهضة العربية ، (بدون سنة الطبع) ، ص ٤ .
- (٤٢) لاحظ : د. جلال علي العدوی ، أصول نظام العمل السعودي ، مطبع معهد الإدارة العامة ، الرياض ، ١٩٨١ ، ص ٢٣٩ .
- (٤٣) لاحظ التفاصيل : د. محمد احمد سراج ، ضمان العدوان في الفقه الإسلامي ، مكتبة دار الثقافة ، القاهرة ، ١٩٩٠ ، ص ١٧١ وما بعدها . كذلك لاحظ ، رسالة السيد محمد رضا عبد الجبار العاني ، مرجع سبق ذكره ، ص ٦٦ وما بعدها .
- (٤٤) لاحظ التفاصيل : د. صادق مهدي السعيد ، العمل وتشغيل العمال والسكان والقوى العاملة ، مطبعة المعارف ، بغداد ، ١٩٧٤ ، ص ٣٤ وما بعدها . كذلك لاحظ : د. حسن كيره . دروس في قانون العمل اللبناني والمقارن ، مكتبة مكاوي ، بيروت ، ١٩٧٧ ، ١٢١ .
- (٤٥) د. محسن عبد الحميد البيه ، نظرية الوراث الظاهر ، مكتبة الجلاء الجديدة ، المنصورة ، ١٩٩٣ ، ص ١١٩ .
- (٤٦) المرجع السابق ، ص ١١٨ .
- (٤٧) لمزيد من التفاصيل لاحظ: د. عبد الرزاق أحمد السنهوري ، عقد الإيجار ، مرجع سبق ذكره ، ص ٤٩٨ وما بعدها . كذلك لاحظ د. جميل الشرقاوي، مرجع سبق ذكره ، ١٨٥ وما بعدها ، وكذلك لاحظ د. جعفر الفضلي ، مرجع سبق ذكره ، ص ٣٦٥ وما بعدها .
- (٤٨) السرقفلية : كلمة فارسية الأصل تتكون من مقطعين يعني الأول ، (رأس) والثاني (قفل) فتكون الكلمة بمعنى (رأس القفل) ويراد بها تمكين المستأجر من انتقام المأجور لقاء ما يدفعه لهذا الغرض (لاحظ : بحث

المهامي جمعة سعدون الريبيعي ، السرقة في بين المشرع والقانون ، مطبعة الجاحظ ، بغداد ، ١٩٩٥ ، ص ٤ .

(٤٩) لاحظ رسالة الأستاذ ابراهيم فاضل الدبو ، مرجع سبق ذكره ، ص ٣٤٨ وما بعدها .

(٥٠) تبني هذا التقسيم مجمع الفقه الإسلامي في قراره الذي أصدره في ١٩٨٨/١٢/٦ في مؤتمره الرابع المنعقد في جدة بالسعودية (لاحظ نص القرار في مجلة مجمع الفقه الإسلامي ، ع ٤ ، ج ٣ ، سنة ١٩٨٨ ، نقلًا عن الرسالة السابقة أعلاه ، ص ٣٥٦) .

(٥١) كذلك فإن طبيعة العمل الصادر من المستأجر الأصلي تشبه طبيعة العمل الصادر من النادي القديم لا سيما في ظل القوانين التي تعطي لهما الحق في أن يستمرا في علاقتهما الإيجارية مع المالك رغم انتهاء مدة العقد ، وهذا ما يعرف بـ(الامتداد القانوني) ، لذا فإن تنازل المستأجر الأصلي عن حقه هذا ما يجعل عمله يوصف بأنه من أعمال التصرف وليس من أعمال الإدارة ، ومع ذلك فقد ذهبت محكمة تمييز العراق في قرارها إلى اعتبار السرقة عقد إيجار وليس عقد لقيام بعمل ..) ، ع ٢ ، س ١٩٧٢ ، ص ١٣٣ . ١٣٦ .

(٥٢) لاحظ : د. الفضلي ، مرجع سبق ذكره ، ص ٢٨٠ .

(٥٣) لاحظ د. عبد الحميد المفتى ، مرجع سبق ذكره ، ص ١٧٢ .

(٥٤) لاحظ : ص ١٣ من البحث ..

(٥٥) لاحظ : د. الفضلي ، مرجع سبق ذكره ، ص ٢٨٠ .

(٥٦) للتفاصيل : لاحظ : د. عبد الرزاق أحمد السنوري ، عقد الإيجار ، مرجع سبق ذكره ، ص ٥١٨ ، وما بعدها / كذلك: لاحظ : د. منذر الفضل و د. صاحب الفتلاوي ، مرجع سبق ذكره ، ص ٣٢٦ وما بعدها .

(٥٧) الأستاذ احمد نجيب الهلالي بك ، شرح القانون المدني في العقود ، ج ١ ، مطبعة الاعتماد ، القاهرة ١٩٢٥ ، ص ١١ .

(٥٨) لاحظ ، الأستاذ مصطفى الزرقا ، شرح القانون المدني السوري (العقود المسماة) عقد البيع ، مطبعة الجامعة السورية ، ١٩٥٠ ، ص ٢١ . كذلك لاحظ : د. عبد الحي حجازي ، النظرية العامة للالتزام وفقاً للقانون الكويتي ، ج ١ ، المجلد الأول ، مصادر الالتزام ، جامعة الكويت ، ١٩٨٢ ، ص ٤٥٠ .

(٥٩) لاحظ : د. غني حسون طه ، الوجيز في النظرية العامة للالتزام ، الكتاب الأول ، مصادر الالتزام مطبعة المعارف ، بغداد ، ١٩٧١ ، ص ٦٠ . وعكس هذا الرأي لاحظ : د. صلاح الدين الناهي ، الوجيز الوافي

في القوانين المرعية في العراق والأردن والكويت (مصادر الحقوق الشخصية) ، مطبعة البيت العربي عمان ، ١٩٨٤ ، ص ٣٣ . الأستاذ أحمد نجيب الهلالي ، مرجع سبق ذكره ، ص ١١
 (٦٠) لاحظ : د . عبد الحي حجازي ، مرجع سبق ذكره ، ص ٥٠٧ (ويذكر أيضاً من بين العقود غير المسمة عقد المباراة الرياضية الذي بمقتضاه يتبارى شخصان أو فريقان مع بعضهما لبيان أيهما أقوى من الآخر بدنياً أو فنياً)
 لاحظ نفس الإشارة .

(٦١) نصت الفقرة (١) من المادة (٧٦) مدنی عراقي على أنه : (تسرى على العقود المسمة وغير المسمة القواعد العامة التي يشتمل عليها هذا الفصل). تقابلها الفقرة (١) من المادة (٨٩) مدنی أردني .

(٦٢) لاحظ كل من : د. صلاح الدين الناهي ، الوجيز الوافي ، مرجع سبق ذكره ، ص ٣٣ ، و د. غني حسون طه الوجيز ، مرجع سبق ذكره ، ص ٦٣ .

(٦٣) لاحظ كل من : الإمام محمد أبو زهرة ، الملكية ونظرية العقود في الشريعة الإسلامية ، دار الفكر العربي ، القاهرة ، ١٩٧٧ ، ص ٤٢١ . الأستاذ منير القاضي ، شرح المجلة ، ج ١ ، مطبعتنا السريان والعاني ، بغداد ، ١٩٤٧ ، ط ١ ، ص ١٥ . د. عبد الناصر توفيق العطار ، نظرية الالتزام في الشريعة الإسلامية والتشريعات المدنية ، الكتاب الأول ، (مصادر الالتزام) ، مطبعة السعادة ، القاهرة ، ١٩٧٥ ، ص ٢٦٢ .

(٦٤) الأستاذ علي الخيف ، مختصر أحكام المعاملات الشرعية ، مطبعة السنة المحمدية ، القاهرة ، ١٩٥٢ ، ص ١٣٤ .

(٦٥) لمزيد من التفصيل لاحظ كل من : الأستاذ علي الخيف ، المرجع السابق ، ص ١٣٤ . الإمام محمد أبو زهرة ، مرجع سبق ذكره ، ص ٤٢١ . د. عبد الناصر توفيق العطار ، مرجع سبق ذكره ، ص ٢٦٢ .

(٦٦) لاحظ : د. حسن علي الذنون ، أصول الالتزام ، مرجع سبق ذكره ، ص ٢٦ ، و د. غني حسون طه الوجيز ، مرجع سبق ذكره ، ص ٧٦ .

(٦٧) لاحظ للتفاصيل : د. محمد سليمان الأحمد ، مرجع سبق ذكره ، ص ١٩٤ وما بعدها .

(٦٨) وليس بمقدور النادي الجديد إلا أن يطالب بالتعويض دون إجبار اللاعب على التنفيذ العيني د. عبد المجيد الحكيم ، الموجز ، ج ٢ ، مرجع سبق ذكره ، ص ٩ .

(٦٩) لاحظ د. حسن كيره ، مرجع سبق ذكره ، ص ٢٨ ، كذلك لاحظ ، د. عدنان العابد ود. يوسف الياس ، مرجع سبق ذكره ، ص ٣٢٢ .

(٧٠) لاحظ : د. منذر الفضل ، النظرية العامة للالتزامات في القانون المدني ، ج ١ ، (مصادر الالتزام) ، بغداد ، ١٩٩١ ، ط ٢ ، ص ٣٠ .

(٧١) يطلق بعض الفقهاء على مثل هذه العقود (بالعقد المنجم التنفيذ) ويقول بشأنها : "... وقد يتعدد الأجل الواقف للعقد" ، وذلك عندما يحصل تنفيذ الأداء على فترات ، كما إذا كان المبيع (١٠٠٠) طن من القمح يسلم على خمس دفعات كل شهر دفعه ، عندئذ سيستغرق التنفيذ خمسة شهور ولكن هذه المدة لها في كم مضمون العقد ، فسواء ازدادت المدة أو قلت لا يزيد (كم) العقد ولا ينقص " د. عبد الحي حجازي ، مرجع سبق ذكره ، ص ٤٩١ .

(٧٢) لاحظ كل من : د. حسن علي الذنوبي . أصول الالتزام ، مرجع سبق ذكره ، ص ٢٤ . ود. عبد المنعم البدراوي ، مصادر الالتزام ، مرجع سبق ذكره ، ص ٤٧-٤٨ . و د. منذر الفضل ، مرجع سبق ذكره ، ص ٤٩ وما بعدها .

(٧٣) لاحظ : المادة (٥) من لوائح الفيفا ، والفقرة (ب، هـ) من المادة (٣) من ضوابط عمل الرياضيين في العراق . والفقرة (٥) من المادة (٤) والمادة (١١) من لائحة احتراف لاعبي كرة القدم السعودية ، والمادة (١٠) من لائحة اللاعب غير السعودي المعامل بها في السعودية ، والفقرة (٦) من المادة (٦) من لائحة الاحتراف الفرنسية .

(٧٤) مع ملاحظة أن هناك فرق بين التكييف القانوني والطبيعة القانونية ، إذ يختلف مفهوم التكييف القانوني عن مفهوم الطبيعة القانونية ، في حين يعني التكييف إعطاء الوصف القانوني الصحيح لواقعه المعروضة ، تعني الطبيعة القانونية نوعية الواقع من وجهة النظر القانونية ، فالتمكين يتصل بعمل يقوم به القاضي أو الفقيه في العادة ، فهو مرتبط بمقولتي الفعل والانفعال في علم المنطق ، أما الطبيعة القانونية فهي متعلقة بمقولته الكيف في علم المنطق . لاحظ : د. محمد سليمان الأحمد ، أهمية الفرق بين التكييف القانوني والطبيعة القانونية في تحديد نطاق تطبيق القانون المختص ، مجلة الرافدين للحقوق ، تصدرها كلية القانون ، جامعة الموصل ، المجلد الأول ، السنة التاسعة ، العدد ٢٠٠٤ ، ٢٠ ، ص ٨٧ وما بعدها .

(٧٥) وقد انتقد بعض شراح القانون التجاري تسمية (العقد التجاري) التي قد تؤدي إلى أن انفصالة عن العقد المدني ، رغم أنهما واحد مع تغيير بعض الصفات (لاحظ د. علي البارودي ، القانون التجاري اللبناني ، ج ٢ ،

الدار المصرية ، بيروت ١٩٧١ ، ص ٥ كذلك . لاحظ : محمد حسن الجبر ، العقود التجارية و عمليات البنوك في المملكة العربية السعودية ، مطبع جامعة الملك سعود ، الرياض ، ١٩٨٤ ، ص ٣

المصادر

أولاً : باللغة العربية :-

١. ابراهيم فاضل يوسف الدبو ، ضمان المنافع ، رسالة ماجستير مقدمة إلى كلية العلوم الإسلامية ، جامعة بغداد ، (غير منشورة) ، ١٩٩٢ .
٢. الأستاذ احمد نجيب الهلالي بك ، شرح القانون المدني في العقود ، ج ١ ، مطبعة الاعتماد ، القاهرة ، ١٩٢٥ .
٣. د. جعفر الفضلي ، الوجيز في العقود المدنية ، دار الثقافة ، عمان ، ١٩٩٧ ، ط ٢٦ .
٤. د. جلال علي العدوبي ، أصول نظام العمل السعودي ، مطبع معهد الإدارة العامة ، الرياض ، ١٩٨١ ، ص ٢٣٩ .
٥. جمعة سعدون الريبيعي ، السرقة في بين المشرع والقانون ، مطبعة الجاحظ ، بغداد ، ١٩٩٥ .
٦. د. جميل الشرقاوي ، شرح العقود المدنية عقد إيجار الأشياء في القانون المدني اليمني ، دار النهضة العربية ، (بدون سنة الطبع) .
٧. د. حسن علي الذنون ، دور المدة في العقود المستمرة ، دار الكتب ، الموصل ، ١٩٨٩ .
٨. د. حسن علي الذنون ، شرح القانون المدني العراقي ، العقود المسماة (عقد البيع) ، مطبعة الرابطة ، بغداد ، ١٩٥٣ .
٩. د. حسن كيره . دروس في قانون العمل اللبناني والمقارن ، مكتبة مكاوي ، بيروت ، ١٩٧٧ .
١٠. د. صادق مهدي السعيد ، العمل وتشغيل العمال والسكان والقوى العاملة ، مطبعة المعارف ، بغداد ، ١٩٧٤ .
١١. د. صلاح الدين الناهي ، الوجيز الوافي في القوانين المرعية في العراق والأردن والكويت (مصادر الحقوق الشخصية) ، مطبعة البيت العربي ، عمان ، ١٩٨٤ .

١٢. ضوابط عمل الرياضيين الصادرة من اللجنة الأولمبية الوطنية العراقية في ١٧/١٠/١٩٩٢.
١٣. د. عبد الحميد عثمان الحفني ، عقد احتراف لاعب كرة القدم ، بحث ملحق بمجلة الحقوق الكويتية ، ع٤ ، س١٩٩٥ ، ط١.
١٤. د. عبد الحي حجازي ، النظرية العامة للالتزام وفقاً لقانون الكويتي ، ج١ ، المجلد الأول ، مصادر الالتزام ، جامعة الكويت ، ١٩٨٢.
١٥. د. عبد الرزاق أحمد السنهوري ، عقد الإيجار ، دار الفكر ، (بدون سنة الطبع).
١٦. د. عبد الرزاق أحمد السنهوري ، الوسيط ، ج٣ ، أوصاف الالتزام وإنقاله وانقضائه ، دار النهضة العربية ، القاهرة.
١٧. د. عبد الرزاق أحمد السنهوري ، الوسيط ، ج٤ ، المجلد الأول (البيع والمقايضة) ، مطبع دار النشر للجامعات المصرية ، ١٩٦٠.
١٨. د. عبد المجيد الحكيم ، الموجز في شرح القانون المدني العراقي ، ج٢ ، (أحكام الالتزام) ، شركة الطبع والنشر الأهلية ، بغداد ، ١٩٦٧ ، ط٢.
١٩. د. عبد المنعم البدراوي ، عقد البيع في القانون المدني ، دار الكتاب العربي ، ١٩٥٧.
٢٠. د. عبد الناصر توفيق العطار ، نظرية الالتزام في الشريعة الإسلامية والتشريعات المدنية الأولى ، (مصادر الالتزام) مطبعة السعادة ، القاهرة ، ١٩٧٥.
٢١. د. عدنان العابد و د. يوسف الياس ، قانون العمل ، جامعة بغداد ، ١٩٨٩ ، ط٢.
٢٢. د. علي البارودي ، القانون التجاري اللبناني ، ج٢ ، الدار المصرية ، بيروت ١٩٧١.
٢٣. الأستاذ علي الخيف ، مختصر أحكام المعاملات الشرعية ، مطبعة السنة المحمدية ، القاهرة ، ١٩٥٢.
٢٤. د. غني حسون طه ، العقود المسممة (عقد البيع) ، مطبعة المعارف ، بغداد ، ١٩٧٠.

٢٥. د . غني حسون طه ، الوجيز في النظرية العامة للالتزام ، الكتاب الأول ، مصادر الالتزام مطبعة المعارف ، بغداد ، ١٩٧١.
٢٦. لائحة احتراف لاعبي كرة القدم السعودية الصادرة عن الرئاسة العامة لرعاية الشباب في السعودية في ١٩٩٢/٧/١.
٢٧. اللوائح المنظمة لأوضاع كرة القدم وإنقاذهم الصادرة من (الفيفا) ، النسخة العربية ، ترجمة : الإتحاد القطري لكرة القدم ، ١٩٩٤.
٢٨. مجلة مجمع الفقه الإسلامي ، ع ٤ ، ج ٣ ، سنة ١٩٨٨.
٢٩. مجلة الوطن العربي ، العدد ٥٣ - ٥٧٩ ، في ١٨ ١٩٨٨/٥.
٣٠. مجموعة الأعمال التحضيرية للقانون المدني أصدرته وزارة العدل المصرية ، ج ٤ ، مطبعة دار الكتاب العربي ، القاهرة ، (بدون سنة الطبع).
٣١. د. محسن عبد الحميد البيه ، نظرية الوراث الظاهر ، مكتبة الجلاء الجديدة ، المنصورة ، ١٩٩٣.
٣٢. الإمام محمد أبو زهرة ، الملكية ونظرية العقود في الشريعة الإسلامية ، دار الفكر العربي ، القاهرة ، ١٩٧٧.
٣٣. د. محمد احمد سراج ، ضمان العدوان في الفقه الإسلامي ، مكتبة دار الثقافة ، القاهرة ، ١٩٩٠.
٣٤. د. محمد حسن الجبر ، العقود التجارية و عمليات البنوك في المملكة العربية السعودية مطبع جامعة الملك سعود ، الرياض ، ١٩٨٤.
٣٥. محمد رضا عبد الجبار العاني ، نظرية ملك المنفعة وتطبيقاتها في عقد الإعارة ، مقدمة إلى كلية الشريعة بجامعة بغداد ، (غير منشورة) ، ١٩٨٨.
٣٦. د. محمد سليمان الأحمد ، أهمية الفرق بين التكيف القانوني والطبيعة القانونية في تحديد نطاق تطبيق القانون المختص ، مجلة الرافدين للحقوق ، تصدرها كلية القانون ، جامعة الموصل ، المجلد الأول ، السنة التاسعة ، العدد ٢٠ ، ٢٠٠٤ ، ٢٠.
٣٧. د. محمد سليمان الأحمد ، الوضع القانوني لعقود إنتقال اللاعبين المحترفين ، مكتبة دار الثقافة ، عمان ، ٢٠٠١.

- ٣٨ . د. محمود جمال الدين زكي ، عقد العمل في القانون المصري، مطبع الهيئة المصرية العامة للكتاب ، ١٩٨٢ ، ط . ٢٥ .
- ٣٩ . مصطفى الزرقا ، شرح القانون المدني السوري (العقود المسماة) عقد البيع ، مطبعة الجامعة السورية ، ١٩٥٠ .
- ٤٠ . د. منذر الفضل و د. صاحب الفتلاوي . شرح القانون المدني الأردني (العقود المسماة) مكتبة دار الثقافة ، عمان ١٩٩٣ .
- ٤١ . د. منذر الفضل ، النظرية العامة للالتزامات في القانون المدني / ج ١ (مصادر الالتزام) ط ٢ ، بغداد ، ١٩٩١ .
- ٤٢ . منير القاضي شرح المجلة ، ج ١ ، مطبعة السريان والعاني ، بغداد ، ١٩٤٧ .

ثانيا : باللغة الفرنسية والإنكليزية :-

- A Campbell and P.J. Sloane , The Implications of the - ١
Bossman Case for professional football, University of
١٩٩٧ Aberdeen, England, January .
- Jakie Lawrence and Darren Baily: UK . Players as - ٢
assets on the Balance sheet of clubs and professional.
, in ١٦٠٣٣٤ Associations, Legal Journals Index Article,
. LTD
- ٣ ١٩٩٣ Loi chart du Football Professional (France) ,
١٩٩٤ .
- ٤ Michel Izard , "Les relations de travail des sportifs
١٩٧٩ prefessionnel these dix – Marseille ,